



SIKOV

SCHWEIZERISCHE INFORMATIONS-KONFERENZ
OEFFENTLICHER VERWALTUNGEN

COSIAP

CONFERENCE SUISSE DE L'INFORMATION
DANS LES ADMINISTRATIONS PUBLIQUES

COSIAP

CONFERENZA SVIZZERA DELL'INFORMAZIONE
NELLE AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE

Bern, 27. August 2003

An die Mitglieder der
SIKOV / COSIAP

Seminar und Generalversammlung 2003 der SIKOV /COSIAP Aarau, 6. / 7. November 2003

Sehr geehrte Damen und Herren
Liebe Kolleginnen und Kollegen

Auch dieses Jahr prägen wieder zwei wichtige Daten die SIKOV / COSIAP: Das eine betraf das Seminar vom 20. Juni in Bern, das dem Thema "Nationalratswahlen 2003" gewidmet war und auf gutes Echo gestossen ist. Zum zweiten Ereignis lade ich Sie hiermit im Namen des Vorstandes und der aargauischen Behörden ganz herzlich ein. Gemeinsam mit den Gastgebern haben wir für Sie erneut ein äusserst interessantes Programm zusammengestellt. Und so hoffen wir natürlich auf rege Teilnahme!

Das Seminar vom Nachmittag des 6. November ist dem Thema "Information und Kommunikation zwischen Behörden in besonderen Lagen" gewidmet. In Arbeitsgruppen sollen anhand konkreter Beispiele (u.a. WEF, Gipfel von Evian) Vorgehensmuster für die Kooperation zwischen unterschiedlichen Stellen erarbeitet werden. Ein detailliertes Programm zum Seminar erhalten Sie zu einem späteren Zeitpunkt.

Zum Abschluss des ersten Tages dürfen wir uns auf ein gediegenes Abendessen im Rittersaal des Schlosses Habsburg (mit Apéro im Weinkeller des Schlosses) freuen!

Der zweite Tag beginnt traditionellerweise mit der Generalversammlung (diesmal im Grossratssaal des Kantons Aargau). Anschliessend offerieren uns die Gastgeber eine Besichtigung des neuen Aargauer Naturmuseums Naturama. Ein gemeinsames Mittagessen (fakultativ, mit der Anmeldung jedoch verbindlich) bildet den Abschluss unserer diesjährigen Veranstaltung.

Ich bitte Sie, den beiliegenden Anmeldetalon so schnell wie möglich, spätestens aber bis

Freitag, 3. Oktober 2003,

an folgende Adresse zu schicken:

Post: Schweizerische Bundeskanzlei, Rita Stocker, Bundeshaus West, 3003 Bern
Fax: Rita Stocker, Bundeskanzlei, Information & Kommunikation, 031 / 323 37 06
Mail: rita.stocker@bk.admin.ch

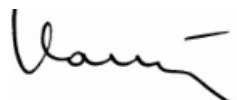
Neben weiteren Unterlagen erhalten Sie mit diesem Schreiben einen Prospekt des Hotels Aarauerhof. Wir haben in dem sehr zentral gelegenen Hotel 40 Einzelzimmer à Fr. 135.-- reserviert (**mit Option bis 30. September**). Wir bitten Sie, Ihre Buchung persönlich und unter dem Hinweis auf die SIKOV / COSIAP vorzunehmen. Adresse (inkl. E-Mail), Fax- und Tel.-Nummern finden Sie auf dem Prospekt. Letztmöglicher Buchungstermin ist

Dienstag, 30. September 2003.

Nun freue ich mich, möglichst viele von Ihnen am 6./7. November in Aarau willkommen heissen zu dürfen!

Mit freundlichen Grüssen

Der Präsident:



Michel Clavien

Beilagen